

Hispaania-Sevilla: Vee- ja kanalisatsioonitorustike ehitustööd

OJ S 23/2023 01/02/2023

Hanketeade**Ehitustööde hankelepingud****Õiguslik alus:**

Direktiiv 2014/24/EL

I osa: Hankija

I.1. Nimi ja aadressid

Ametlik nimetus: Consejería de Agricultura, Pesca, Agua y Desarrollo Rural. Dirección General de Infraestructuras del Agua.

Riiklik registreerimisnumber: S4111001F

Postiaadress: Avda. de Grecia, S/N

Linn: Sevilla

NUTS kood: ES618 Sevilla

Sihtnumber: 41012

Riik: Hispaania

Kontaktisik: Servicio de Contratación (Aguas)

E-post: contratacion.agua.cagpds@juntadeandalucia.es

Internetiaadress(id):

Üldaadress: <http://www.juntadeandalucia.es/contratacion>

Hankijaprofiili aadress: <https://juntadeandalucia.es/temas/contratacion-publica/perfiles-licitaciones/perfiles-contratante/detalle/CAGPDS06.html?organismo=CAGPDS>

I.3. Teabevahetus

Hankedokumentid on kättesaadavad (tasuta piiramatult ja täielikult juurdepääs) aadressil:

<https://juntadeandalucia.es/temas/contratacion-publica/perfiles-licitaciones/perfiles-contratante/detalle/CAGPDS06.html>

Lisateavet saab eespool nimetatud aadressil

Pakkumused või osalemistaotlused saata elektrooniliselt aadressil: <https://sirecftdpriexp.chap.junta-andalucia.es/licitacion-electronica/index.action>

Pakkumused või osalemistaotlused saata eespool nimetatud aadressil

Elektrooniliseks teabevahetuseks on vajalikud vahendid, seadmed või failivormingud, mis ei ole üldkättesaadavad. Informatsioon nende kohta on saadaval (tasuta piiramatult ja täielikult juurdepääs) aadressil: <https://juntadeandalucia.es/temas/contratacion-publica/perfiles-licitaciones/licitacion-electronica.htm>

I.4. Hankija liik

Linna või valla ametiasutus

I.5. Põhitegevus

Keskkond

II osa: Ese

II.1. Hanke kogus või ulatus**II.1.1. Nimetus**

II.1.2. CPV põhikood

45231300 Vee- ja kanalisatsioonitorustike ehitustööd

II.1.3. Lepingu liik

Ehitustööd

II.1.4. Lühikirjeldus

El objeto del contrato son las OBRAS de agrupación de vertidos y EDAR de Fuente Tójar, El Guijo y Algallarín (T.M. Adamuz), conforme a los proyectos de construcción ya redactados.

II.1.5. Eeldatav kogumaksumus või suurusjärk

Maksumus käibemaksuta: 9 586 128,21 EUR

II.1.6. Teave osade kohta

Hankeleping on jaotatud osadeks: jah

Pakkumusi võib esitada kõigile osadele

Selliste osade maksimaalne arv, mille kohta võidakse sõlmida leping ühe pakkujaga: 1

II.2. Kirjeldus

II.2.1. Nimetus

OBRA DE AGRUPACIÓN DE VERTIDOS Y EDAR DE FUENTE TÓJAR (CÓRDOBA)

Osa nr: 1

II.2.2. CPV lisakood(id)

45231300 Vee- ja kanalisatsioonitorustike ehitustööd, 45232411 Reoveetorustike ehitustööd, 45232420 Reoveetööd, 45232421 Reovee töötlus, 45252100 Reoveepuhastusjaamade ehitustööd, 45252127 Heitveepuhastusjaamade ehitustööd

II.2.3. Täitmise koht

NUTS kood: ES613 Córdoba

Põhiline teostamise koht: FUENTE TÓJAR (CÓRDOBA)

II.2.4. Hanke kirjeldus

El objeto del contrato es la ejecución de la agrupación de vertidos de las aguas residuales del núcleo urbano de Fuente Tójar (Córdoba), así como la construcción de una estación depuradora para el tratamiento de dichas aguas residuales y su posterior vertido al medio receptor, cumpliendo con la legislación vigente, conforme al proyecto ya redactado AGRUPACIÓN DE VERTIDOS Y EDAR DE FUENTE TÓJAR (CÓRDOBA), A5.315.1042 /2111.

II.2.5. Hindamiskriteeriumid

Hind ei ole ainus lepingu sõlmimise kriteerium ning kõik kriteeriumid on esitatud üksnes hankedokumentides

II.2.6. Eeldatav maksumus või suurusjärk

Maksumus käibemaksuta: 2 096 274,30 EUR

II.2.7. Lepingu, raamlepingu või dünaamilise hankesüsteemi kestus

Kestus kuudes: 18

Seda lepingut võidakse uuendada: ei

II.2.10. Teave alternatiivsete pakkumuste kohta

Alternatiivsete pakkumuste lubatavus: ei

II.2.11. Teave täiendavate hankevõimaluste kohta

Täiendavad hankevõimalused: ei

II.2.13. Teave Euroopa Liidu vahendite kohta

Hange on seotud Euroopa Liidu vahenditest rahastatava projekti ja/või programmiga: ei

II.2.14. Lisateave

II.2. Kirjeldus

II.2.1. Nimetus

OBRA DE AGRUPACIÓN DE VERTIDOS Y EDAR DE EL GUIJO (CÓRDOBA)

Osa nr: 2

II.2.2. CPV lisakood(id)

45231300 Vee- ja kanalisatsioonitorustike ehitustööd, 45232411 Reoveetorustike ehitustööd, 45232420 Reoveetööd, 45232421 Reovee töötlus, 45252100 Reoveepuhastusjaamade ehitustööd, 45252127 Heitveepuhastusjaamade ehitustööd

II.2.3. Täitmise koht

NUTS kood: ES613 Córdoba

Põhiline teostamise koht: EL GUIJO (CÓRDOBA)

II.2.4. Hanke kirjeldus

El objeto del contrato es la ejecución de la agrupación de vertidos de las aguas residuales del núcleo urbano de El Guijo (Córdoba), así como la construcción de una estación depuradora para el tratamiento de dichas aguas residuales y su posterior vertido al medio receptor, cumpliendo con la legislación vigente, conforme al proyecto ya redactado AGRUPACIÓN DE VERTIDOS Y E.D.A.R. DE EL GUIJO (CÓRDOBA), A5.315.1043/2111.

II.2.5. Hindamiskriteeriumid

Hind ei ole ainus lepingu sõlmimise kriteerium ning kõik kriteeriumid on esitatud üksnes hankedokumentides

II.2.6. Eeldatav maksumus või suurusjärk

Maksumus käibemaksuta: 2 977 075,36 EUR

II.2.7. Lepingu, raamlepingu või dünaamilise hankesüsteemi kestus

Kestus päevades: 18

Seda lepingut võidakse uuendada: ei

II.2.10. Teave alternatiivsete pakkumuste kohta

Alternatiivsete pakkumuste lubatavus: ei

II.2.11. Teave täiendavate hankevõimaluste kohta

Täiendavad hankevõimalused: ei

II.2.13. Teave Euroopa Liidu vahendite kohta

Hange on seotud Euroopa Liidu vahenditest rahastatava projekti ja/või programmiga: ei

II.2.14. Lisateave

II.2. Kirjeldus

II.2.1. Nimetus

OBRA DE AGRUPACIÓN DE VERTIDOS Y EDAR DE ALGALLARÍN, T.M. DE ADAMUZ
(CÓRDOBA)
Osa nr: 3

II.2.2. CPV lisakood(id)

45231300 Vee- ja kanalisatsioonitorustike ehitustööd, 45232411 Reoveetorustike ehitustööd, 45232420 Reoveetööd, 45232421 Reovee töötlus, 45252100 Reoveepuhastusjaamade ehitustööd, 45252127 Heitveepuhastusjaamade ehitustööd

II.2.3. Täitmise koht

NUTS kood: ES613 Córdoba
Põhiline teostamise koht: ADAMUZ (CÓRDOBA)

II.2.4. Hanke kirjeldus

El objeto del contrato es la ejecución de una nueva red de colectores y una EBAR para la agrupación de vertidos de las aguas residuales del núcleo urbano de Algallarín, T.M. Adamuz (Córdoba), así como la construcción de una estación depuradora para el tratamiento de dichas aguas residuales y su posterior vertido al medio receptor, cumpliendo con la legislación vigente, conforme al proyecto ya redactado AGRUPACIÓN DE VERTIDOS Y E.D.A.R. DE ALGALLARÍN (CÓRDOBA), A5.314.1060/2111.

II.2.5. Hindamiskriteeriumid

Hind ei ole ainus lepingu sõlmimise kriteerium ning kõik kriteeriumid on esitatud üksnes hankedokumentides

II.2.6. Eeldatav maksumus või suurusjärg

Maksumus käibemaksuta: 4 512 778,55 EUR

II.2.7. Lepingu, raamlepingu või dünaamilise hankesüsteemi kestus

Kestus kuudes: 18
Seda lepingut võidakse uuendada: ei

II.2.10. Teave alternatiivsete pakkumuste kohta

Alternatiivsete pakkumuste lubatavus: ei

II.2.11. Teave täiendavate hankevõimaluste kohta

Täiendavad hankevõimalused: ei

II.2.13. Teave Euroopa Liidu vahendite kohta

Hange on seotud Euroopa Liidu vahenditest rahastatava projekti ja/või programmiga: ei

II.2.14. Lisateave

III osa: Juriidiline, majanduslik, finants- ja tehniline teave

III.1. Osalemistingimused

III.1.2. Majanduslik ja finantsseisund

Hankedokumentides sätestatud kvalifitseerimise tingimused

III.1.3. Tehniline ja kutsealane suutlikkus

Hankedokumentides sätestatud kvalifitseerimise tingimused

III.2. Lepingu tingimused

III.2.2. Lepingu täitmise tingimused

La ejecución del contrato se realizará a riesgo y ventura de la persona contratista, sin perjuicio de lo establecido en el artículo 239 de la LCSP para los casos de fuerza mayor. El contrato se ejecutará con estricta sujeción a las estipulaciones contenidas en los pliegos y al proyecto que le sirve de base, y de acuerdo con las instrucciones que para su interpretación técnica diere a la persona contratista la Dirección facultativa de las obras. Asimismo, la persona contratista estará obligada a recabar de sus trabajadores para el acceso y el ejercicio a las profesiones, oficios y actividades, que impliquen contacto habitual con menores, una certificación negativa del Registro Central de Delincuentes Sexuales que garantice el no haber sido condenado por sentencia firme por algún delito contra la libertad e indemnidad sexual, que incluye la agresión y abuso sexual, acoso sexual, exhibicionismo y provocación sexual, prostitución y explotación sexual y corrupción de menores.

III.2.3. Teave lepingu täitmise eest vastutavate töötajate kohta

Kohustus märkida lepingut täitma määratud töötajate nimed ja kutsekvalifikatsioonid

IV osa: Hankemenetlus

IV.1. Kirjeldus

IV.1.1. Hankemenetluse liik

Avatud menetlus

IV.1.3. Teave raamlepingu või dünaamilise hankesüsteemi kohta

IV.1.8. Teave Maailma Kaubandusorganisatsiooni hankelepingu (GPA) kohta

Hange on hõlmatud Maailma Kaubandusorganisatsiooni hankelepinguga: jah

IV.2. Haldusalane teave

IV.2.2. Pakkumuste või osalemistaotluste laekumise tähtaeg

Kuupäev: 10/03/2023 Kohalik aeg: 14:00

IV.2.3. Kuupäev, mil valitud taotlejatele saadetakse pakkumuse esitamise või osalemise ettepanekud

IV.2.4. Keeled, milles võib esitada pakkumused või osalemistaotlused

Hispaania keel

IV.2.7. Pakkumuste avamise tingimused

Kuupäev: 14/03/2023 Kohalik aeg: 09:30

Pakkumuste avamise koht:

Consejería de Agricultura, Pesca, Agua y Desarrollo Rural de la Junta de Andalucía en la sede sita en avenida de Grecia, S/N, 41012 Sevilla.

VI osa: Lisateave

VI.1. Teave hanke kordumise kohta

See on korduv hange: ei

VI.2. Teave elektrooniliste töövoogude kohta

VI.3. Lisateave

VI.4. Läubivaatamise kord

VI.4.1. Läubivaatamise eest vastutav organ

Ametlik nimetus: Tribunal Administrativo de Recursos Contractuales de la Junta de Andalucía

Postiaadress: C/ Castelar, 22, Registro Telemático Unificado de la Junta de Andalucía

Linn: Sevilla

Sihtnumber: 41071

Riik: Hispaania

E-post: tribunaladministrativo.contratos@juntadeandalucia.es

Telefon: +34 671530856

Faks: +34 955515041

Internetiaadress: <https://ws050.juntadeandalucia.es/vea/faces/vi/procedimientoDetalle>

VI.4.3. Läubivaatamise kord

Täpne teave läbivaatamismenetluse tähtaegade kohta:

Recurso especial en materia de contratación. Plazo conforme a lo dispuesto en el artículo 50.1 de la Ley 9/2017 de 8 de noviembre de Contratos del Sector Público: 1. El procedimiento de recurso se iniciará mediante escrito que deberá presentarse en el plazo de quince días hábiles. Dicho plazo se computará: a) Cuando se interponga contra el anuncio de licitación, el plazo comenzará a contarse a partir del día siguiente al de su publicación en el perfil de contratante. b) Cuando el recurso se interponga contra el contenido de los pliegos y demás documentos contractuales, el cómputo se iniciará a partir del día siguiente a aquel en que se haya publicado en el perfil de contratante el anuncio de licitación, siempre que en este se haya indicado la forma en que los interesados pueden acceder a ellos. Cuando no se hiciera esta indicación el plazo comenzará a contar a partir del día siguiente a aquel en que se le hayan entregado al interesado los mismos o este haya podido acceder a su contenido a través del perfil de contratante. En el caso del procedimiento negociado sin publicidad el cómputo del plazo comenzará desde el día siguiente ala remisión de la invitación a los candidatos seleccionados. En los supuestos en que, de conformidad con lo establecido en el artículo 138.2 de la presente Ley, los pliegos no pudieran ser puestos a disposición por medios electrónicos, el plazo se computará a partir del día siguiente en que se hubieran entregado al recurrente. Con carácter general no se admitirá el recurso contra los pliegos y documentos contractuales que hayan de regir una contratación si el recurrente, con carácter previo a su interposición, hubiera presentado oferta o solicitud de participación en la licitación correspondiente, sin perjuicio de lo previsto para los supuestos de nulidad de pleno derecho. c) Cuando se interponga contra actos de trámite adoptados en el procedimiento de adjudicación o contra un acto resultante de la aplicación del procedimiento negociado sin publicidad, el cómputo se iniciará a partir del día siguiente a aquel en que se haya tenido conocimiento de la posible infracción. d) Cuando se interponga contra la adjudicación del contrato el cómputo se iniciará a partir del día siguiente a aquel en que se haya notificado esta de conformidad con lo dispuesto en la disposición adicional decimoquinta a los candidatos o licitadores que hubieran sido admitidos en el procedimiento. e) Cuando el recurso se interponga en relación con alguna modificación basada en el incumplimiento de lo establecido en los artículos 204 y 205 de la presente Ley, por entender que la modificación debió ser objeto de una nueva adjudicación, desde el día siguiente a aquel en que se haya publicado en el perfil de contratante. f) Cuando el recurso se interponga contra un encargo a medio propio por no cumplir los requisitos establecidos en el artículo 32 de la presente Ley,

desde el día siguiente a aquel en que se haya publicado en el perfil de contratante. g) En todos los demás casos, el plazo comenzará a contar desde el día siguiente al de la notificación realizada de conformidad con lo dispuesto en la Disposición adicional decimoquinta. 2. No obstante lo dispuesto en el párrafo anterior, cuando el recurso se funde en alguna de las causas de nulidad previstas en el apartado 2, letras c), d), e) o f) del artículo 39, el plazo de interposición será el siguiente: a) Treinta días a contar desde la publicación de la formalización del contrato en la forma prevista en esta Ley, incluyendo las razones justificativas por las que no se ha publicado en forma legal la convocatoria de la licitación o desde la notificación a los candidatos o licitadores afectados, de los motivos del rechazo de su candidatura o de su proposición y de las características de la proposición del adjudicatario que fueron de terminantes de la adjudicación a su favor b) En los restantes casos, antes de que transcurran seis meses a contar desde la formalización del contrato.

VI.4.4. Läubivaatamise korra kohta teavet pakkuv asutus

Ametlik nimetus: Servicio de Contratación

Postiaadress: Avda, de Grecia, S/N, 41012 Sevilla

Linn: Sevilla

Sihtnumber: 41012

Riik: Hispaania

E-post: contratacion.agua.cagpds@juntadeandalucia.es

Telefon: +34 955003829

VI.5. Käesoleva teate lähetamise kuupäev

27/01/2023